

**REPUBLIQUE ALGERIENNE DEMOCRATIQUE ET POPULAIRE**  
**MINISTRE DE L'ENSEIGNEMENT SUPERIEUR**  
**ET DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE**  
**UNIVERSITE MOHAMED KHIDER –BISKRA-**  
**FACULTE DES LETTRES ET DES LANGUES**  
**DEPARTEMENT DES LETTRES ET DES LANGUES ETRANGÈRES**  
**FILIERE DE FRANCAIS**

---



Mémoire élaborée en vue de l'obtention du titre de Master en  
SCIENCES DU LANGUAGE

**POUR UNE ETUDE QUALITATIVE DES**  
**NEOLOGISMES LIES A LA PANDEMIE DU**  
**COVID 19**

*-Cas de la presse écrite algérienne d'expression-*

Sous la direction de :  
**Dr.BELAZREG Nassima**

Présentée par :  
**LEGOUIRAH Meriem**

**Année Universitaire 2020 – 2021**

# REMERCIEMENTS

*Nous remercions le bon Dieu, qui nous a donné la force pour d'achever cette modeste recherche malgré les circonstances difficiles de la pandémie de covid19, nous disonshamdou Allah tout le temps.*

*Je veux adresser un grand MERCI à mon encadreur Dr. BELAZREG NASSIMA qui m'a guidé toute l'année, pour sa disponibilité et ses précieux conseils qui ont alimenté ma réflexion.*

*MERCI INFINIMENT MADAME*

*Je remercie mes chers parents qui m'ont soutenu toute la vie.*

*MERCI*

# *Dédicace*

*Je tiens à dédier ce travail modeste à :*

*Ma mère FATIMA ET*

*Mon père ABDELBASET*

*MERCI*

# **TABLE DES MATIERES**

<b>TABLE DES MATIERES</b> .....	2
<b>INTRODUCTION GENERALE</b> .....	7

**PREMIER CHAPITRE  
APPROCHE DEFINITOIRE DES CONCEPTS DE BASE DU NÉOLOGISME**

<b>INTRODUCTION</b> .....	11
<b>1.LA LANGUE VIVANTE</b> .....	11
<b>2.LE MOT ET LE LEXIQUE</b> .....	11
<b>2.1.Le mot</b> .....	11
<b>2.1.1.La classe syntaxique</b> .....	12
<b>2.1.2.Le sens</b> .....	12
<b>2.1.3.La forme</b> .....	13
<b>2.2.Le lexique</b> .....	13
<b>2.2.1.Les relations</b> .....	13
<b>2.2.2.Les variables</b> .....	14
<b>3.NEOLOGIE ET NEOLOGISME</b> .....	16
<b>3.1.L'étymologie du terme néologie</b> .....	16
<b>3.2.Distinction de néologie et néologisme :</b> .....	16
<b>3.2.1.Selon les linguistes</b> .....	16
<b>3.2.2.Selon les lexicographes</b> .....	18
<b>3.2.3.Selon des auteurs tchèques</b> .....	19
<b>3.3.L'évolution de concept néologisme en psychiatrie</b> .....	19
<b>3.4.La lexie néologique</b> .....	20
<b>3.5.Les types de neologismes</b> .....	20
<b>3.5.1.Neologie formelle</b> .....	21
<b>3.5.2.Neologie semantique</b> .....	21
<b>3.5.3.Neologie par l'emprunt</b> .....	22
<b>3.6.Le probleme de la nouveaute du néologisme</b> .....	22
<b>CONCLUSION</b> .....	23

**DEUXIEME CHAPITRE**

**L'ETUDE DES NEOLOGISMES JOURNALISTIQUES DANS LA PERIODE DE COVID19**

<b>INTRODUCTION</b> .....	25
<b>1.AUTOUR DE COVID19</b> .....	25
<b>2.LA LANGUE FRANÇAISE DANS LA MEDIATIQUE ALGERIEN</b> .....	27
<b>3.LA COVID19 ECRITURE ACTUEL DANS LA PRESSE ECRITE</b> .....	27
<b>4.LA SPECIFICITE DE DISCOURS JOURNALISTIQUE</b> .....	28
<b>5.LA PRESENTATION DE LA PRESSE ECRITE « L'EXPRESSION » : CORPUS</b> .....	28
<b>6.LA NEOLOGIE JOURNALISTIQUE</b> .....	29
<b>7.METHODOLOGIE D'ANALYSE DU CORPUS ET PRESENTATION DES RESULTATS</b> .....	29
<b>8.L'ETUDE LES NEOLOGISMES JOURNALISTIQUE ET LEUR CLASSIFICATION</b> .....	31
<b>8.1.Les articles nationaux</b> .....	31
<b>8.2.Les articles internationaux</b> .....	34

<b>CONCLUSION</b> .....	36
<b>CONCLUSION GÉNÉRALE</b> .....	37
<b>LES RÉFÉRENCES BIBLIOGRAPHIQUES</b> .....	39
<b>ANNEXES</b> .....	39

# **INTRODUCTION GÉNÉRALE**

Cette modeste recherche s'inscrit dans le champ des sciences du langage et particulièrement dans le champ de la lexicologie. Car La vie quotidienne a été profondément modifiée par la crise sanitaire de covid19 qu'il a Changé les domaines de vies : économique, social et la santé publique. La crise sanitaire de covid19 considérée de nos jours comme la langue de moment grâce à l'apparition d'un nouveau lexique crée par les circonstances actuelles. En effet, le néologisme a marqué d'effectuer ce travail afin de découvrir les néologismes présents dans la presse écrite.

C'est ce qui nous a encouragé à étudier les nouveaux mots ou des néologismes relatif au covid19 puisque cette période est riche par des unités linguistiques néologiques, Cette nouvelle réalité a remarqué par les médias, nous choisissons la presse écrite algérienne puisqu'elle comme est considérée le terrain de transformation et le domaine observable à l'évolution.

A cet égard, l'évolution de pandémie de covid19 témoigne dans l'échelle national et international dans le journal algérien, cet évolution a formé des lexies néologiques liés à la covid19 qu'elles considèrent de mode de vie qui m'poussé à étudier cette réalité de covid qui a été développé par des néologismes observable sous des plumes des journalistes algériens.

Nous sommes devant un problématique de ce recherche tel de : A quel type des néologismes classifient les nouveaux mots au covid19 ? Cette problématique a amené d'autres questions secondaires comme :

-Est-ce que le sentiment néologique peut être considéré comme un critère de sélection des néologismes de covid19 ? Et Comment s'appelle les néologismes lié au covid19 ?

Ces questions contiennent des hypothèses suivantes :

-Les néologismes de covid19 pourraient classifient par néologisme formel et néologisme sémantique.

-Le sentiment néologique pourrait être considéré comme critère de limitation des mots au covid19.

Les objectifs de ce travail que : montrer que le lexique de la presse écrite est un néologisme classifié par les types de néologismes. En effet, montrer que la crise sanitaire du covid19 a favorisé l'apparition des mots nouveaux en liée avec le covid19.

Par la réalisation de ce travail qui traite la néologie journalistique de covid19, nous optons pour un corpus constitué des articles journalistiques du Journal l'expression (mondial et national) et l'approche qualitative nous servira à analyser le corpus par la collecte des néologismes qui se sont effectués sur l'écriture journalistique en question.

Alors, nous relevons les lexies liées au covid19 et nous traitons leurs nouveautés.

Dans la partie théorique, nous traitons deux notions dans un cadre de l'activité langagière c'est la néologie et néologisme. Avec des différentes définitions. Nous abordons les types de néologisme (la classification la lexie néologique soit par le néologisme formelle ou sémantique).

Cette partie est comme éclairage la partie pratique, dans la partie pratique s'intéresse à analyser le corpus qu'il représente l'étude les néologies journalistiques de covid19 par des critères de sélection des lexies néologiques pour classifier selon les types de néologismes par certains articles du journal l'expression.

# **PREMIER CHAPITRE**

**APPROCHE DEFINITOIRE DES CONCEPTS DE BASE  
DU NÉOLOGISME**

## Introduction

Dans ce chapitre, nous allons essayer de définir le cadre théorique de notre travail de recherche. D'abord, nous allons tenter de définir la langue qui est un moyen de communication. Ensuite, nous aborderons le rôle des mots dans le langage. Puis nous arriverons à la définition de Néologie et Néologisme par les linguistes et par les lexicographes. Ces notions sont développées du côté psychiatrique. En outre, la lexie néologique comme procédé à étudier par des différentes types. Et nous signalons des types de néologismes comme étant des classifications des lexies néologiques soit par néologisme formel, néologisme sémantique ou néologisme par l'emprunt.

### 1. LA LANGUE VIVANTE

La langue française ne cesse pas puisqu'elle est une langue vivante. Ce dernier n'accepte de mourir. D'après Benveniste : « *la langue n'est pas un répertoire immobile ....* »<sup>1</sup>

La langue vivante s'accompagne de l'évolution au niveau de lexique ; ce changement est une preuve d'enrichir la langue et augmenter dans le monde de la communication ultra rapide. Selon Benveniste : « *les langues que nous parlons de transforment sous nos yeux sans que nous en prenions toujours conscience ....* »<sup>2</sup>.

### 2. LE MOT ET LE LEXIQUE

#### 2.1. Le mot

On ne peut parler de langage humain sans l'aborder avec les mots. Ces derniers, ils sont des outils qui permettent de communiquer avec les autres (les idées, les émotions ...).

Donc, ils sont des supports visibles .ça c'est l'importance des mots dans notre vies. Ainsi, En linguistique le mot comme une unité lexicale qu'a un forme et un sens, Chaque mot a un forme et un sens différent, ils ne semblent pas le même. « *Un mot résulte de l'association d'un sens donné à un ensemble de sons donnés susceptible d'un emploi grammatical donné* »<sup>3</sup>. Ici, on parle de mot qu'un sens et uneformes convenable et avec un

---

<sup>1</sup> EMILE BENBENISTE, *problème de linguistique générale*, paris ; 1974, p160-161.

<sup>2</sup>Ibid, p.163.

<sup>3</sup>LEHMANN, Alise et MARTIN BERTHET, François, *LEXICOLOGIE : sémantique, morphologique, lexicographie*, Armand Colin, 2013, p15.

emploi (utilisation le mot selon la phrase) : se sont des identités de mots qui sont constituées par trois éléments : le sens, la forme et la classe syntaxique.

En outre, les trois éléments se caractérisent le mot pour l'identifier. Le sens, la forme et la classe syntaxique sont comme plan linguistique d'un mot.

### **2.1.1. La classe syntaxique**

La classe syntaxique désigne la classe grammaticale du mot dans la phrase. Il y'a deux cas de mot qu'il intègre dans la phrase : l'un des formes qui ont plusieurs classes grammaticales et avec un sens distinct c'est-à-dire, le mot a différentes occupations par la forme.

Et d'autres termes, certains mots ont plusieurs emplois « sens » malgré la même classe. Le mot a une place grammaticale conservée dans la phrase mais le sens différent (selon le contexte dans la phrase qu'il change le sens).

### **2.1.2. Le sens**

Le sens est primordiale pour connaître à quoi il désigne le mot. Le sens est comme critère de différencier les mots. D'après le philosophe confucius : « *lorsque les mots perdent leur sens, les gens perdent leur liberté* »<sup>1</sup>.

#### **❖ Mots homonymes et Mots polysémiques**

D'après le dictionnaire Larousse qu'il a défini les mots homonymes : se dit de mots de signifié différent, mais dont le signifiant est identique. C'est-à-dire les mots de même graphie et le sens différent.

Le mot polysémique : lorsqu'il a plusieurs sens ; il concerne un même mot qui désigne plusieurs sens différents.

#### **❖ Mots pleins et mots vides**

On dit les mots pleins identique un mot riche et porte des sens, il s'agit des mots lexicaux (noms, adverbe, verbe, adjectif). Par contre, les mots vides qu'ont porté sens limités selon les mots grammaticaux (préposition, conjonction, déterminant, pronoms).

---

<sup>1</sup> Le philosophe CONFUCIUS, [http://citation célèbre, le parisien.fr](http://citation.célèbre,leparisien.fr)

### 2.1.3. La forme

C'est le troisième critère et composant du mot et tous les mots ont des formes.

#### ❖ Mot fléchi

Les mots variables touchent plusieurs formes : une flexion (conjugaison, déclinaison), même aussi la variation en genre et en nombre d'un mot comme des marques observées. Alors le genre et le nombre d'un mot joue un rôle d'identification de sens différent d'un mot variable.

#### ❖ Mot graphique

C'est le critère de forme de mot, c'est-à-dire le rapport à l'écriture. Pour saisir la forme de mot soit simple ou composé par l'écrit, il est souvent limité par des espaces au début et à la fin de mot.

## 2.2. Le lexique

Le lexique est l'ensemble des mots d'une langue. D'après François Gudin et Guespin : « *Il est vrai que l'élément du lexique, c'est naïvement le mot* »<sup>1</sup>. Donc, le mot est l'objet d'étude de lexique. Le mot et le lexique sont inter-reliés et on peut les considérer comme des synonymes.

### 2.2.1. Les relations

#### ❖ Relations paradigmatiques et syntagmatiques

**Relation paradigmatique** : C'est la relation des unités paradigmatiques. Le paradigme est l'ensemble des unités substituables. La substitution permet de remplacer les unités dans un même enchaînement syntagmatique par exemple : Le /un/ce...

**Relation syntagmatique** : est l'enchaînement et la contiguïté. Un syntagme contient des mots qui constituent une unité dans la phrase. Selon Saussure : « *le terme syntagme désigne chez Saussure toute combinaison d'un unité consécutives : re-lire, contre*

---

<sup>1</sup>GAUDIN, François et GUESPIN, Louis, *initiation à la lexicologie française De la néologie aux dictionnaires*, BruxellesDuculot, 2000, p207.

*tous, la vie humaine, Dieu est bon, s'l fait beau, nous sortirons, etc. il désigne aujourd'hui un groupe de mots. »<sup>1</sup>*

#### ❖ **Relation sémantique, morphologique, syntaxique**

**Relation sémantique** : elle traite la relation entre les mots pour indiquer le sens, même la synonymie qu'une valeur sémantique entre eux. Et l'antonymie aussi qui a de sens contraire d'un autre mot. La synonymie et l'antonymie posent dans un moule sémantique.

**Relation morphologique** : selon le mot morphologique qu'il désigne la forme ; la relation morphologique favorise de donner même forme de mot soit mot simple ou construit (dérivé, composé) qu'il indique un sens bien sûr.

**Relation syntaxique** : C'est la relation au niveau de la classe syntaxique des mots, qu'il combine entre eux de construction ; relation entre un verbe avec d'autre sens (mot) qu'il a combiné pour posséder un sens. Par exemple : écrire+lettre, livre...(lettre, livre) sont des objets à combiner avec le verbe écrire.

Alors, ces relations sont considérées comme des types. Les trois relations sont associées entre elles. L'une des relations se combine et se construit avec l'autre.

#### **2.2.2. Les variables**

**Les domaines** : Ils sont comme des branches de lexique lorsqu'on dit dans quel secteur ou branche dirigé des lexiques. Il ya deux domaines de lexique : lexique général et lexique de spécialité. « *Le lexique générale est commun à tous les locuteurs* »<sup>2</sup>. C'est-à-dire le lexique général est partout à parler. Par contre, le lexique de spécialité fait référence à des domaines spécialisés comme : l'informatique, l'économie, la santé .... Ces domaines contiennent des lexiques précis et spécialisés.

**Les usages** : L'usage du lexique est diversifié par deux facteurs principaux : le temps et le lieu qui jouent le rôle de variation de l'usage du lexique. Et aussi, il se diversifie selon les groupes sociaux et la situation de communication (les classes d'âge ; chaque génération de différente âge a favorisé d'usage de lexique selon l'âge, les

---

<sup>1</sup> DE SAUSSURE, Ferdinand, Cours de linguistique générale, payot 1995, deuxième partie, p170.

<sup>2</sup> Op.Cit, LEHMANN ALISE, FRANÇOIS MARTIN-BERTHET, p.22.

groupes sociaux). « *Les mots attachés à l'usage d'un temps, d'un lieu ou d'un registre sont dits marqués* »<sup>1</sup>.

**La fréquence** : La fréquence est constituée par des mots qui sont utilisés fréquemment par le locuteur. La fréquence est liée à l'usage des mots par l'expérience de locuteur. « *La fréquence est évaluée intuitivement par les locuteurs d'après leur expérience par exemple : chacun sent que « quand » est plus fréquent que « lorsque »* »<sup>2</sup>

On peut dire que le domaine, l'usage et fréquence sont indiqués comme des aspects de lexique.

**Les marges** : est comme d'autre aspect de lexique pour délimiter le type ou la nature de mots par ces trois types suivantes comme :

- **Noms propres** : Ce sont les noms de pays, prénoms, noms des animaux avec majuscule. Par contre les noms communs sont des référents. Il des cas que les noms communs deviennent des noms propres ; c'est comme ceci « des noms d'événements ou de périodes (la Renaissance), ou encore d'institution (l'Assemblée nationale) »<sup>3</sup>. Donc, la Renaissance est un événement et nom propres mais pas toujours.
- **Mots étrangers** : Les mots étrangers sont comme des mots bizarres dans le dictionnaire, comme l'anglais est une langue étrangère. Donc, la langue française emprunte des mots anglais ; ces mots sont différents au niveau de l'orthographe, sur le plan morphologique et phonétique. « *Les mots étrangers sont « hors système » ils ont leurs particularités phonétiques et morphologiques* »<sup>4</sup>
- **Mots nouveaux** : Il s'agit de mots nouveaux à apparaître. La nouveauté se manifeste dans la forme et le sens. L'apparition des mots nouveaux sont appelée « néologisme ».

---

<sup>1</sup> Ibid, p.23.

<sup>2</sup> Ibid.

<sup>3</sup> Ibid, p.26.

<sup>4</sup> Ibid.

### 3. NEOLOGIE ET NEOLOGISME

#### 3.1. L'étymologie du terme néologie

Le mot néologie est un mot dérivé selon « neos » qui signifie « nouvelle » et substantif logos « discours ». Donc, cette dérivation montre d'autres mots de même famille : néologisme, néologique.

Le mot néologie a évolué par rapport à son histoire. En outre, le mot néologisme est une forme manifeste et appliquée dans le parler. L'abbé Desfontains a défini le néologisme : « *C'est le tour affecté des phrases, c'est la jonction téméraire des mots, c'est la Bizarrerie, la fadeur, la petitesse des figures* »<sup>1</sup>.

Il s'agit ici que le néologisme est une figure qui se trouve dans la phrase comme une Bizarrerie. En 1758, le mot néologie est apparu par un autre sens c'est que à la création des mots nouveaux. Ce dernier possède ainsi comme une activité langagière nécessité à la naissance des mots. En effet, le néologisme avait un sens nouveau vers la fin XIX, elle avait un sens linguistique, ce sens sera attesté.<sup>2</sup> « *A l'aube du XIX siècle, néologisme prend le sens d'emploi d'un mot nouveau ou d'un sens nouveau d'un mot* »<sup>3</sup>.

#### 3.2. Distinction de néologie et néologisme :

##### 3.2.1. Selon les linguistes

**La néologie**, Ces deux notions se plantent dans la langue, ils portent le renouvellement de la langue par des différentes formes. Donc, on a vu des différences d'acceptions par des linguistes; chacun de ces linguistes ont des points de vue sur ces notions pour distinguer impérativement. Nous citons le linguiste Jean Dubois qui a défini la néologie comme suit : « *Le processus de formation de nouvelles unités lexicales* ».<sup>4</sup>

Selon le linguiste Jean Dubois, la néologie est un fait de former des mots nouveaux ; les unités lexicales nouvelles.

En outre, le linguiste Christiane Marcellesi affirme que la néologie est une nouvelle forme à apparaître ; un nouveau signifiant et signifié. Soit comme un sens nouveau d'un

---

<sup>1</sup>Op.Cit, GUDIN François , GUESPIN Louis, p. 233.

<sup>2</sup>Ibid, p.235.

<sup>3</sup> Ibid.

<sup>4</sup>-DUBOIS J. et al, Dictionnaire De linguistique Et Des sciences Du langage, Larousse, paris, 1994, p 322.

mot ancien déjà existé ; nouveau signifié avec le même signifiant. Christiane Marcellesi a cité : « *La néologie est la production d'unités lexicales nouvelles, soit par apparition d'une forme nouvelle, soit par apparition d'un sens nouveau à partir d'un même signifiant* »<sup>1</sup>.

En effet, les définitions précédentes sont favorisées à simplifier le mot néologie comme une forme nouvelle et un sens nouveau. Autrement dit comme des mots qui ne se trouvent pas dans le répertoire du dictionnaire.

En présentant d'autre linguiste tel que Jean François Sablayrolles, il introduit une autre acception de néologie. Selon lui abord la néologie comme ceci :

*« La néologie n'est sans doute pas un concept discret, mais comport plutôt différents degrés sur une échelle. Cette conception large et scalaire de la néologie explique la variabilité des jugements au sujet des néologismes et la présence dans le corpus d'éléments qui ne seraient pas spontanément et unanimement considérés comme néologisme ».*<sup>2</sup>

Cette définition n'est pas claire, selon lui la néologie désigne par des variabilités des jugements par différentes corpus à étudier.

**Le néologisme**, D'après le linguiste JEAN FRANCOIS SABLAYROLLES qu'il définit le néologisme comme ceci :

*« Le néologisme doit être envisagé avec un sentiment de nouveauté non par les individus mais par un ensemble de locuteur. Le mot en question est ensuite repris, intégré dans la langue et le sentiment de nouveauté disparaît. Dans le cas contraire, il tombe dans l'oubli ; Ceci est souvent le cas des mots formés ou liés à une actualité chaude, a une sensation éphémère (ces mots sont parfois nommés les néologismes ponctuels contrairement aux néologismes durables »*<sup>3</sup>

Cette définition de SABLAYROLLES désigne que le néologisme comme un signe nouveau a différente sensation (sens) par l'intégration dans une langue donnée.

D'autre linguiste JEAN DUBOIS qu'il est proposé par le Dictionnaire de linguistique et des Sciences du Langage, le néologisme est tel que : « *On appelle*

---

<sup>1</sup> MARCELLESI, Christiane, néologie et fonction du langage, université de Rouen, 1974, p95.

<sup>2</sup> SABLAYROLLES.J.F. La néologie en français contemporain : Examen du concept et analyse de production et analyse de productions néologiques récents, volume 4 champion, coll, 2000, p157.

<sup>3</sup> -Ibid, p.166.

*néologisme tout mot de création récente ou emprunté depuis peu à une autre langue, toute acception nouvelle d'un mot déjà ancien »<sup>1</sup>*

Dans par ailleurs JEAN DUBOIS a indiqué une définition de néologisme qu'il considère comme une création nouvelle dans une forme ou un nouvelle sens attribué à un mot ancien déjà existé dans une langue.

Egalement, le linguiste Louis Guilbert définit comme étant des mots nouveaux, un concept utilisé pour nommer. D'après le contexte de Louis Guilbert : « *Le mot néologie est utilisé pour dénommer des mots nouveaux* »<sup>2</sup>.

### 3.2.2. Selon les lexicographes

On définit la néologie et néologisme par le dictionnaire Larousse :

**Néologie n.f** : ensemble des processus de formations des néologismes (dérivation, composition, siglaison, emprunt).

**Néologisme n.m** : mot ou expression de création ou d'emprunt récents, sens nouveau d'un mot ou d'une expression existant déjà dans la langue<sup>3</sup>.

Dans le dictionnaire de Grand Larousse a définit le mot qu'il désigne un mot crée récemment, soit emprunté par d'autre langue ou un sens nouveau. D'autre dictionnaire comme **le Trésor de la langue française informatisé TLFi** :

- création de mots, de tours nouveaux et introduction de ceux-ci dans la langue donnée.
- mot, tour nouveau que l'on introduit dans une langue donnée.

En pratique :

- -néologisme (de forme) : expression ou mot nouveau, soit crée de toutes pièces, soit plus couramment formé par un procédé morphologique (dérivation, composition, analogie).
- néologisme (de sens). Expression ou mot existant dans une langue donnée mais utilise dans une acception nouvelle<sup>1</sup>.

---

<sup>1</sup>Op.Cit, DUBOIS J et al, p.332.

<sup>2</sup> GUILBERT LOUIS. La créativité lexicale, Paris, éd Larousse, 1975, p31.

<sup>3</sup> Le petit Larousse, dictionnaire de la langue français, 2008, p 685.

### 3.2.3. Selon des auteurs tchèques

Deux auteurs tchèques ont défini le néologisme comme des points de vues. L'un d'auteur est EDVARD LTKO a délimité le néologisme comme suit :« *soit comme une forme linguistique non fixée, soit comme un nouveau ou son nouveau emploi , nouvelle unité lexicale déjà existée ou un mot emprunté à une autre langue* »<sup>2</sup>.

Autrement dit, le néologisme avait de aspects pour délimiter par une forme soit par même forme mais un nouvel emploi ou par l'emprunt. D'autre auteur OLGA MARTINCOVA a souligné le néologisme :« *de nouvelles désignations, nouveaux mots, des expressions formés d'un seul ou plusieurs mots, des mots avec de nouvelles significations sans englobés sous la catégorie de néologismes* »<sup>3</sup>.

Selon lui, le néologisme est un mot formé ou expression, il désigne aussi un sens nouveau, ce dernier s'agit de sous catégorie de néologisme par rapport de néologisme de forme ; néologisme de sens contient un sens nouveau de mot ancien existée comme un sous catégorie, et le néologisme de forme et sens nouveau comme catégorie de néologisme selon leur création global.

### 3.3. L'évolution de concept néologisme en psychiatrie

En psychiatrie, le néologisme est un tendance linguistique qui nécessite d'utiliser des mots nouveaux de manière immodérée et pathologique. Ou d'autre la même façon que un mot nouveau par des sons ou par fragments de mots et utilisé par locuteur malade dans un état délirant. Dans ce qui suit, ici l'évolution est très précise par ce domaine.

Donc, par d'autre contexte avec la psychiatrie allemand KRAEPLIN EMIL a ainsi étudié :« *les troubles du langage intérieure dans le rêve, ce qu'il a nommé les néologismes dans le rêve* »<sup>4</sup>

Il s'agit de langage de rêve qu'il retrace de la pensée distraite par une distraction de l'attention d'un rêveur pour analyser le trouble intérieure dans le rêve.

---

<sup>1</sup> Trésor de la langue française, Dictionnaire de la langue du 19ème et du 20ème siècle 1960, 16 volumes Gallimard, Paris 1986.

<sup>2</sup> LTKO, EDVARD, slovník lingvistických termínů profilology. 3ème éd. Olonouc: univerzita palackého 2003 p 178.

<sup>3</sup> MARTINCOVA, OLGA. Problematika neologismů v současném spisovném češtině : paraha : univerzita Karlova, 1983, p 10/11.

<sup>4</sup> [fr.wikipedia.org/wiki/néologisme](https://fr.wikipedia.org/wiki/néologisme). Consulté le 01/06/2021 à 9h25.

### 3.4. La lexie néologique

Alain Rey : « une unité nouvelle, de nature lexicale, dans un code linguistique »<sup>1</sup>. D'après ALAIN REY que lexie néologique est unité nouvelle qu'un caractère lexicale nouveauté dans une langue donné.

La lexie est variée par son caractère ; la nature. Donc, selon Sablayrolles la nature de lexie néologique peut être :

*« Des unités simples, indécomposables ....ou des unités complexe comprenant non seulement des formes affixés ou composés, mais aussi des syntagme prépositionnelles, des unités complexes pouvant aller jusqu'à la phrase inclusivement et enfin des unités, connus partiellement ou intégralement par de nombreux membres de la communauté linguistique »<sup>2</sup>.*

En effet, la lexie néologique a un plusieurs formes pour délimiter sa nature soit par un mot simple ou un mot composé.

La lexie néologique a été deux situations à diffuser et à partager ; sont considérés destypes de lexie néologique : néologisme de langue et néologisme du discours. Le premier nécessite les nouvelles créations qui sont d'un grand usage dans un milieu sociale et parler par nombre de locuteur. J.F.Sablayrolles déclare que : «...nous tenons pour néologisme relevant de la langue les lexies dès leur création et première apparition parce que c'est la langue qui les a rendus possibles et qu'on ne peut faire qu'elles n'aient jamais été émises »<sup>3</sup>.

Et l'autre nécessite le néologisme du discours ; les créations nouvelles qu'ils retrouvent dans une contexte limité. Par contre le premier consiste un grand usage général et le deuxième consiste un usage spécifique de la langue. D'après le sens de MORTUREUX : « c'est le discours que naissent les néologismes »<sup>4</sup>.

### 3.5. Les types de neologisme

Les types de néologismes font partie de l'enrichissement de lexique de la langue française, ils sont comme des moules ou classifications dont ils figurent la lexie

---

<sup>1</sup>Op.Cit, GUDIN François , GUESPIN Louis, p.246.

<sup>2</sup>SABLAYOLLES.J.F « néologisme Et Nouveauté(s), In cahiers de lexicologie n°69, 1992, p6.

<sup>3</sup>Ibid, p. 12.

<sup>4</sup>MORTUREUX F, La lexicologie Entre langue Et discours, sedes, Paris 1997, p 105.

néologiques ; ce dernier a classifié par le forme, soit le sens ou par l'emprunt, les trois derniers correspondent des types de néologisme.

### **3.5.1. Néologie formelle**

Ce type est comme un aspect de développement de lexique, un des procédés plus productifs de la néologie lexicale. Ils'agit de création définitivement apparait par une forme et sens nouveau. Selon Gaudin etGuespin : « *Il peut s'agir d'une création globale, par apparition conjointe d'un nouveau sens et d'une nouvelle forme, on parle alors de néologie formelle* »<sup>1</sup> .

Par cette création, on peut diviser le néologisme de forme en deux sortes ou groupes : la création primitive et la création conventionnelle :

- la création primitive : consiste à former des mots totalement nouveaux.
- la création conventionnelle : se sert des éléments qui se trouvent dans la langue et respecte les modes de formations connus(composition, dérivation, abréviation, siglaison.)<sup>2</sup>

### **3.5.2. Néologie sémantique**

Elle impose au niveau sémantique, un nouveau sens d'un mot déjà crée. Elle correspond aussi à une évolution sémantique des mots. Selon François Gaudin, Louis Guespin : «*La néologie sémantique se caractérise par l'apparition d'un nouveau signifié dans un même cadre phonologique* »<sup>3</sup>.

L'apparition d'un nouveau signifié ; sens nouveau par la même son d'un mot, même unité a des multiplications du sens selon le contexte qu'il décide à trouver un sens convenable d'une unité.

Ces multiplications de sens ont rendu à liés des changements des référents d'un mot c'est-à-dire à ce renvoie le mot dans l'état réel. Plus précis. Le mot renvoie à unêtre ou un objet dans la réalité.

---

<sup>1</sup>Op.Cit, GAUDIN F, GUESPIN L, p. 251.

<sup>2</sup> NIKLAS-SALMINEN A, *Lexicologie*, Armand Colin/Masson, Paris, 1997, p 86.

<sup>3</sup>Op.Cit, GUDIN François, GUESPIN Louis, p.303.

En effet, le sens est processus productive interne de l'unité, il dégage ce sens par un contexte précis. Cette processus d'évolution de sens rend et affecte des référents de l'unité dans la réalité. On conclut le type sémantique par ceci :« *Chaque innovation provoque une réorganisation des traits de sens qui sont liés à un signe* ». <sup>1</sup>

### **3.5.3. Néologie par l'emprunt**

Elle est un type qui fait parti de la néologie formelle, il s'agit d'un type de néologisme de forme selon un mot nouveau forme mais par d'autre langue, cet affirmation de JEAN DUBOIS :« *On peut penser que l'emprunt aux langues étrangères est à assimiler au néologisme de forme* » <sup>2</sup>.

L'emprunt est un processus ou dynamique de changement d'un corps de langue étrangère. Ce type de néologie engendre à enrichir la langue français au niveau de lexique par le contact à d'autre corps de langue étrangère comme l'anglais.

Ce contact des langues recourt à transfert lexical, cette transformation par l'emprunt a exprimé un processus d'enrichir à la mode par leur culture et sentie plus prestigieuse. Selon J.F.SABLAYROLLES :« *Les seuls bons néologismes viennent de l'emprunt* » <sup>3</sup>.

Les trois types de néologie sont des activités langagières, ils ont servi à d'enrichir la langue française par leur lexique ce dernier comme un matrice pour l'appliquer. Donc, l'unité lexicale nouveau traite par ces types pour quel unité lexical se classifie par les types de néologismes.

## **3.6. Le probleme de la nouveaute du neologisme**

Il est difficile pour cerner les mots nouveaux, ça pose des problèmes. Donc, l'individu a des difficultés de capter les mots nouveaux car le néologisme n'est pas un concept psycholinguistique. Autrement dit que l'individu dans ce cas qu'il senti quelque soit de mot est un néologisme. Ça, ne peux pas car : « *il n'ya néologisme que si un ensemble de locuteurs, ou groupe éprouve, face à un mot donné, un sentiment de nouveauté* » <sup>4</sup>.

---

<sup>1</sup> -Ibid.

<sup>2</sup> -Op.Cit, Dubois,J. et al, p.322.

<sup>3</sup> - Op.Cit, J.-F.SABLAYROLLES.J.F. 2000, p.43.

<sup>4</sup>Op.Cit, GAUDIN François, GUESPIN Louis, p. 248

Dans ce qui suit, le sentiment néologique comme un aspect linguistique qu'on peut connaître la nouveauté des mots, on peut dire aussi c'est comme indice des néologismes. De plus, le problème que se pose au niveau de la durée d'un néologisme puisque les mots nouveaux sont mesurés par le temps selon les néologismes qu'ils naissent à chaque fois. LOUIS GUILBERT, « *Le néologisme est marqué par la durée d'une dizaine d'années* »<sup>1</sup>.

Il ya des néologismes sont disparaissent qui ne sont pas de caractère de nouveauté car il ya des mots nouveaux ont venu et ils portent des caractères de nouveautés. Et aussi, d'autres mots attendent qu'ils ne disparaissent pas afin de prouver la gloire des lexies par le temps et leur réussite selon leur caractère.

De plus, le sentiment néologique individuelle n'est considéré comme un aspect total de néologisme parce que le sentiment néologique a varié d'une personne à un autre.

D'autre aspect qu'il fonctionne qu'est le dictionnaire come éprouve et confirme leur sentiment néologique. J.F.SABLAYROLLES a cité que : « *Le dictionnaire demeure le facteur de renaissance de formes nouvelles qui est le plus efficient socialement parlant , même s'il n'est pas parfait* »<sup>2</sup>.

## **Conclusion**

D'après ce chapitre, nous avons cerné les différentes acceptions de néologie et néologisme ce qu'il représente le point difficile à cerner selon les définitions puis que la lexie est apportée le caractère de nouveauté. Cette approche définitoire de néologisme et le type de néologisme pour collecter les lexies néologiques sont effectués sur un corpus de la presse écrite dans le domaine la crise sanitaire de covid19.

---

<sup>1</sup>SABLAYROLLES.J.F, Examen du concept et analyse de productions néologiques récents. Paris : H, champion, page 166/167.

<sup>2</sup>Ibid, p.471.

## **DEUXIEME CHAPITRE**

**L'ETUDE DES NEOLOGISMES JOURNALISTIQUES  
DANS LA PERIODE DE COVID19**

## **Introduction**

Dans ce chapitre, nous essayons de mettre le point sur les mots nouveaux sur covid19 dans la presse écrite, nous choisissons la presse algérienne comme L'EXPRESSION DZ.

Ce chapitre s'intéresse d'appliquer dans la presse L'EXPRESSION dont elle relève des néologismes et classer ces mots selon les types de néologismes (soit le mot de covid19 qu'il relève dans la presse est un mot définitivement nouveaux ou le mot de covid19 est un mot ancien a un sens nouveau et on peut dire aussi qu'il ya des mots ne pratiquent auparavant. Donc, nous travaillons sur les articles journalistiques pendant la période de covid19. A cet effet, ce chapitre pratique à tout ce qui nous voyons dans le chapitre théorique puisque le chapitre théorique comme lumière des donnés pour bien étudier le chapitre pratique et analyser le corpus qu'il contient d'enrichissement lexical grâce la néologie journalistique et leur l'expérience d'écrire par le journaliste qui a chaque fois s'améliore et évolue leur lexique de quel domaine. Dans le temps actuelle la crise sanitaire favorise d'enrichir les mots de covid19 dans le journal algérien. Nous exposerons les mots relatif de pandémie de covid19 et leur spécificité le discours journalistique qui nous véhiculons d'actualité par ces néologie.

### **1. AUTOUR DE COVID19**

Nous passons de deux dernières années de crise sanitaire qu'il frappe tout le monde. C'est « coronavirus », est une maladie infecté avec les personnes par responsable de virus qu'il présente une maladie respiratoire. Cette crise sanitaire recourt à son origine dans la ville WUHAN dans le centre de CHINE, Elle est apparu fin d'année 2019.Elle vient par les animaux les chauves-souris qui sont infectés par les humanités car les spécialistes recourent que le virus se propage par les chauves-souris.

L'arrivée de virus est comme l'ennemie des humanités qu'il reste invisible comme le dit EDOURD PHILIPPE : « le virus ne prend pas de vacances ». D'après le contexte de PHILLIPPE que le virus a continué et il ne s'est pas arrêté. Il a contaminé beaucoup des personnes dans le monde et fait beaucoup de morts.

Après l'apparition de virus, l'OMS a donné un nom de cette maladie. C'est COVID19 et aussi SARS-COV-2. L'OMS considéré le virus comme une « très grande

menace pour le monde ». Ce nom nouveau de virus a segmenté comme ceci : CO signifié « corona », VI « virus » et D « disease : maladie en anglais », le chiffre 19 indique l'année de son apparition<sup>1</sup>.

En dépit que, l'arrivée de virus a perturbé la vie quotidienne. Donc, il faut bien informer à propos du virus de covid19 et en donner les causes. Evidemment, nous devons connaître les symptômes de coronavirus : Fièvre, toux sèche, fatigue ; les trois symptômes sont plus courants et les symptômes moins courants : maux de gorge, diarrhée, perte du goût ou odorat. Et aussi les symptômes graves comme : difficultés respiratoires, douleurs ou sensation d'oppression dans la poitrine et perte de la parole ou difficultés à se déplacer<sup>2</sup>.

A propos de ces symptômes, il faut d'appliquer des règles de prévention et prendre la préoccupation comme : laver les mains régulièrement avec le savon, utiliser le gel alcoolique, appliquer à distance un mètre avec l'autre, mettre le masque et restez chez vous pour éviter le maximum le virus. La covid19 imposé de suivre des restrictions ; le confinement pour éviter une contagion, le confinement comme une solution à diminuer cet ennemie.

Selon EDGARD MORIN : « *plus je lis sur le virus (coronavirus), sur les stratégies de lutte, sur le confinement et ses conséquences à terme, plus je trouve la contreverse, et plus je suis dans l'incertitude contient en elle et aussi l'espoir* »<sup>3</sup>. Cette situation mondiale qui frappe à nos portes impose la stratégie pour enrayer la maladie par le confinement et les gestes barrières puisque le virus a bien voyagé à tout le monde. Donc, restez chez vous et nous restons en espoir que le vaccin comme solution afin de combattre le virus. Le vaccin a développé par les spécialistes et les experts de virologie. Les vaccins plus délibérants tels : Pfizer, SpoutnikV, AstraZenca.

Tout le monde doit obtenir le vaccin par deux lots, comme l'Algérie a reçu le premier lot et la deuxième aussi mais avec exigence de respect la distanciation en cas qu'il n'est vacciné par le deuxième lot de ces vaccins.

Par de ce qui suit, le mot covid19 est une pandémie grave dans le monde, malgré sa difficulté touche les domaines de la vie grâce la contagion des personnes. La vie est totalement

---

<sup>1</sup> -<https://rmc.bfmtv.com/emission/coronavirus-que-cache-le-sigle-covid-19-1869050.html>. Consulté le 18/06/2021 à 17h

<sup>2</sup> -<https://www.who.int/fr/health-topics/coronavirus/coronavirus>, Consulté le 19/06/2021 à 17h50

<sup>3</sup> -<https://citation-celebre.leparsien.fr/citation/coronavirus>, Consulté le 19/06/2021 à 18h15

changé ; ce changement s'est prolongé vers la langue, cette dernière est ainsi plus créative sur le plan lexical en temps de crise. Grâce au lexique de pandémie qu'il fleurit la langue ; chaque situation diffuse son vocabulaire. Le professeur au département des littératures de langue française BEOIT MELANÇON a dit que : « *quelque chose se passe, des mots circulent dans l'espace public et on se les approprie* »<sup>1</sup>.

Alors, les mots sur la covid19 sont entrain d'entrer dans le dictionnaire comme preuve de la mutation de la langue française.

## **2. LA LANGUE FRANÇAISE DANS LA MEDIATIQUE ALGERIEN**

Dans l'état actuel, la langue française occupe en Algérie surtout dans le secteur des médias. Elle s'impose comme langue officielle. Nous trouvons Grandguillaume (1998) souligne que « *si la langue française fut la langue des colons, les algériens acculturés, de la minorité scolarisée, elle s'impose surtout comme langue officielle, langue de l'administration et de la gestion du pays, dans la perspective d'une Algérie française* »<sup>2</sup>. Donc, dans le secteur médiatique algérien, le français est présent.

La presse écrite est un l'un des médias en Algérie connaît un développement dernièrement. Elle considère comme moyen primordiale dans la communication et culturel et social puisqu'elle représente l'état des algériens. A cet égard, le développement de la presse écrite grâce à la profile linguistique compétence qu'il nécessite de ressortir de créativité langagière qu'il a rendu à la conscience d'un journal algérienne surtout dans la période de covid19.

## **3. LA COVID19 ECRITURE ACTUEL DANS LA PRESSE ECRITE**

De nos jour, la covid19 est état actuelle qu'elle reflète le journaliste à usager cet actuelle par l'écriture qu'il permette le journaliste à écrire car la covid19 comme une langue de moment qu'il a lié d'une réalité quotidien de locuteur.

Cette création lexicale dans la presse exige comme une activité langagière très féconde en néologismes, les journalistes recourent à la création lexicale, comme témoigne

---

<sup>1</sup> [lapresse.ca/societe/sante/2020-04-16/les mots-de-la covid-19-exprimer-la-pandemie](http://lapresse.ca/societe/sante/2020-04-16/les-mots-de-la-covid-19-exprimer-la-pandemie), Consulté le 19/06/2021 à 17h15

<sup>2</sup> GRANDGUILLAUME(1998), cité par le chapitre(2) : le français en Algérie p39, (<http://dspace.Univ-djelfa.dz>).

le propos de HOUDBINE : HOUDEBINE : « *La langue est indice qui fait de leur contemporanéité aux autres* »<sup>1</sup>. Donc, la presse écrite a favorisé un discours spécialisé sur la covid19 qu'elle nécessite a bouleversé des lexiques nouveaux autour la covid19.

En effet, la presse, affirme CHARAUDEAU, « *est ce domaine de l'écriture ou le champ d'activité discursive et sémiologique est celui de la conceptualisation et s'inscrit dans une relation de communication monolocutive et s'organise sur un support spatiale* »<sup>2</sup>.

#### **4. LA SPECIFICITE DE DISCOURS JOURNALISTIQUE**

Le discours journalistique c'est implication de journaliste qu'il traite et propose des différentes événements et des problèmes ; réalisation d'un journaliste par des pluralités de voix. Avant tout « *la presse est un acte de discours et par conséquent, une forme d'action linguistique, socio-institutionnalisée et idéologique* »<sup>3</sup>.

Donc, le discours journalistique a un rôle que de manière d'expliquer par des utilisations des procédés de questions (pourquoi et comment) pour mettre en lumière de citoyens et à différent positions d'énonciation de journaliste.

En effet, les médias ont joué un rôle important en fournissant des informations sur la covid19. Ce dernier comme discours journalistique actuelle qu'elle augmente de manière drastique.

#### **5. LA PRESENTATION DE LA PRESSE ECRITE « L'EXPRESSION » : CORPUS**

L'EXPRESSION est un journal algérien qu'il a diffusé les informations. Ce journal se caractérise à donner les infos quotidiennes des algériens en langue français. Il est lancé le 11 NOVEMBRE 2000, il est classé parmi les journaux les plus lus dans la presse francophone. Son volume de diffusion est de 70 000 exemplaires journalier. Le journal L'EXPRESSION a été fondé par Ahmed Fattani ancien journaliste et membre fondateur du journal Liberté<sup>4</sup>.

---

<sup>1</sup> HOUDEBINE A-M, Elle parle français la presse écrite !, in langage, discours et société. P 82.

<sup>2</sup> CHAREAUDEAU, Patrick, les médias et l'information. L'impossible transparence du discours, Bruxelles, De Boeck, 2011.

<sup>3</sup> GABRIELA MARIANA TAPIZ (ANGHEL), Etudes sur la spécificité du discours journalistique de la presse écrite, l'editorial. Université de Bucarest, Roumanie, p303.

<sup>4</sup> <https://journaux-algeriens.com>. Consulté le 19/06/2021 à 14h30.

Ce journal contient des infos par des différents domaines : politique, société, Sport .... En plus, « *l'expression a accueilli au long des années des belles plumes* »<sup>1</sup>. Il s'agit des journalistes ont beaucoup de style qu'ils éditent lors ses écritures ; manière d'exprimer et faire passer les messages.

De façon générale,

*« La presse algérienne comme manifestation d'un ordre social et l'expression d'un besoin, permet de se rendre compte d'un dynamique sociale et sociétale, d'une société en plein mutation surtout les plans, caractéristiques d'une capacité et une force qui renvoie et qui aspire à la modernité et le changement... »*<sup>2</sup>

## **6. LA NEOLOGIE JOURNALISTIQUE**

L'évolution de langue résulte la naissance des lexiques dans la presse écrite par la crise sanitaire puisque le journal comme un témoin observable de la créativité qu'il exige à étudier cette nouvelle parler. « *La néologie journalistique est au carrefour de la lexicologie et de l'analyse du discours, et étant donné que la néologie journalistique est prise comme un reflet de l'évolution linguistique des sociétés* ».<sup>3</sup>

## **7. METHODOLOGIE D'ANALYSE DU CORPUS ET PRESENTATION DES RESULTATS**

Dans ce travail de recherche qu'il favorise à dégager les néologismes liés à la pandémie de covid19 dans le journal d'EXPRESSION. Donc, ce travail nécessite à suivre la méthodologie de sélection des néologismes de covid19 par certains des articles journalistiques d'EXPRESSION qu'il trouve dans le site : <http://www.lexpressiondz.com> « nationale » dans un période de covid19 : surtout au début de mois Mars 2020

Donc, la méthodologie à faire pour la sélection des néologismes comme ceci :

La première étape : c'est la collecte des articles sur covid19 dans le journal l'Expression et met à côté. Puis, Nous faisons la lecture en général pour prendre des idées.

---

<sup>1</sup> <https://medias-dz.com/presse/lexpression-quotidien-national-dinformation/>. Consulté le 20/06/2021 à 19h15

<sup>2</sup> BAMBARIKA LINEDA, la presse algérienne d'Expression française de l'attitude nationaliste à l'écriture de l'urgence, université Oran2, Algérie ; 2019, P7.

<sup>3</sup> RAFRAFI SORAYA, analyse des néologismes dans la presse algérienne écrite d'expression française cas Du quotidien d'Oran, Thèse de doctorat, Université de Biskra, 2019, p61.

Par la suite, la deuxième lecture aussi a fin que de limiter les mots de covid19 par chaque article.

Par cette lecture est contenu d'apporter trois critères de méthodologie à limiter des néologismes de covid19. Ces critères sont arrivés après la première étape du lecteur qu'ils considèrent comme une étape aussi.

**6-1 Le sentiment néologique :** On peut dire il est considéré comme critère à fin que de saisir le mot nouveau. Ce critère a abordé la sensation d'un locuteur qu'il s'agit « des unités linguistiques qu'on croyait être nouvelle <sup>1</sup>».

**6-2 La critère typographique :** Dans ce critère qu'il possède à sélectionner la lexie néologique par ce critère typographie. Ce dernier tel que des marques pour faciliter à cerner la lexie. Les marques comme les guillemets, les caractères italiques, les parenthèses....

**6-3 La critère lexicographique :** comme un moyen pour bien sélectionner la lexie néologique dans le journal, ce critère permet à vérifier que la lexie de covid19 est un néologisme par l'identification dans le dictionnaire selon la présence et l'absence de mot dans le lexicographie. On trouve J.F.Sablayrolles qu'il soutient l'idée et affirme que :

*« se référer à des dictionnaires d'usage courant, remise à jour régulièrement et contemporaines des énoncés sur lesquels on effectue le relève, tout en gardant en tête leur perfection et leur retard dans l'introduction de nouvelles unités dans leurs nomenclature ».*<sup>2</sup>

A cet égard, notre étude de ce travail basé sur ces critères pour identifier la néologie journalistique et classer selon les types de néologismes afin de prouver le développement lexicographique soit radicalement changé(formel) ou par au niveau de sens. Cette activité aborde les critères pour mettre une cerce sur les néologismes de covid19 dans le journal algérien ; nous expliquons comment nous allons faire nous avons fait la lecture des articles de covid19.

---

<sup>1</sup> ADACI SANA, La néologie journalistique, analyse des néologismes de la presse écrite francophone (le cas du quotidien d'Oran), université Mentouri Constantine, 2012. P117.

<sup>2</sup>SABLAYROLLES, J.-F., fondement théorique des difficultés pratiques du traitement des néologismes, revue française de linguistique appliquée, vol. 7.1, p 101

Premièrement, nous soulignons les mots qui senti comme mot nouveau et nous trouvons le critère typographique dans certain article c'est-à-dire les lexies en parenthèse. Ça se concerne dans le processus de sélection la lexie néologique.

Deuxièmement, avec chaque lexie que nous avons relevé dans les articles, nous confirmons par d'autre critère c'est que la lexicographie (les dictionnaires) il s'agit que nous amenons la sélection des mots par des critères préalable puis assurons dans la nomenclature de dictionnaire. Si le mot qui est déjà sélectionne n'a pas trouver dans le dictionnaire nous disons ce lexie est un néologisme et si le cas que nous trouvons le mot qui sélection dans le dictionnaire mais le sens différent de mot dans l'article c'est-à-dire nouveau sens par un mot déjà trouver dans le dictionnaire. Donc, nous essayons confirmer par le recours de les articles qui expliquent certain lexie.

## 8. L'ETUDE LES NEOLOGISMES JOURNALISTIQUE ET LEUR CLASSIFICATION

### 8.1. Les articles nationaux

Le titre d'un article journalistique	Le néologisme	Type de néologisme	Explication
Panique dans plusieurs wilayas (01/03/2020)	<b>Coronavirus</b>	Néologisme de forme	Nouveau corona virus2019. <b>Corona</b> veut dire couronne à cause sa forme arrondie et entourée de protubérance telles une couronne.
Italien contaminé transféré vers son pays (01/03/2020)	<b>Covid19</b>	Néologisme de forme	c'est nom de malaie qu'il déclenché par coronavirus, l'OMS donne son nom mi-février : <b>co</b> pour corona, <b>vi</b> pour virus, <b>d</b> pour disease (maladie en anglais) et <b>19</b> pour son année d'apparition.
Guerre contre l'épidémie (2/03/2020)	<b>Wuhan</b>	Néologisme de forme	C'est un pays qu'il déclenche les premiers cas de contamination au covid19 ;c'est le pays responsable de virus.

Télétravail : une solution face à l'épidémie (5/03/2020)	<b>Télétravail</b>          <b>confinement</b>	Néologisme de sens          Néologisme de sens	Le télétravail imposé comme solution miracle pour continuer de travailler pendant le confinement.          Action de confiner. En 2020, mode de vie d'une moitié de l'humanité. C'est un moyen de combattre la pandémie pour le moment.
Il faut tout dire aux algériens (16/03/2020)	<b>Patient zéro</b>	Néologisme de forme	Il s'agit de la première personne contaminée dans le cadre d'une épidémie.
Il faut confier les foyers (19/3/2020)	<b>Gestes barrières</b>	Néologisme de forme	Désigne chaque individu qui doit suivre les mesures pour soi et l'entourage comme : laver les mains, tousser dans son coude, de portmasque, utiliser un mouchoir.
Les applications mobiles contre corona (22/3/2020)	<b>Corovidrescue</b>	Néologisme de forme	Télégraphe qu'il permet de tracer les personnes infectées et faciliter le travail des épidémitologues
Comment l'adopter en Algérie (24/03/2020)	<b>Hydroxychlorquine</b>	Néologisme de forme	Est un médicament utilisé contre le paludisme. Même, son efficacité contre la covid19.
Le mobilisation se généralise (22/03/2020)	<b>Bulle</b>	Néologisme de sémantique	Il s'agit d'une stratégie de la bulle sociale qui impose une limitation des interactions

			pour protéger la santé et les proches.
Ce que signifié le stade3 (23/03/2020)	<b>Stad3(phase)</b>	Néologisme de forme	La phase 3 veut dire que quand on enregistre une augmentation soudaine et forte des nombres des cas.
un signe d'espoir pour l'Algérie (14/05/2020)	<b>Distanciation physique</b>	Néologisme de forme	Il s'agit d'une mesure sanitaire destinée à ralentir la propagation de coronavirus par l'éloignement des individus les uns des autres ( au moins 1mètre.
-La nouvelle souche remet l'efficacité des vaccins (23/10/2020)	<b>Sars-cov-2 2019</b>	Néologisme de forme	-type de coronavirus bien précis. Le mot Sars-cov-2 vient de l'anglais « severe acute respiratory syndrome Corona Virus2 » (pour coronavirus2 du syndrome respiratoire aigue sévère).
La quatorzaine c'est fini (02/12/2020)	<b>-quatorzaine.</b>	Néologisme de forme	Le mot désigne 14jours d'isolement d'une personne contaminée. Est un néologisme dérivé du terme quarantaine
	<b>-déconfinement.</b>	Néologisme de forme	il est contraire de mot confinement, il s'agit de mettre fin au confinement.
	<b>asymptomatiques</b>	Néologisme de sens	certaines personnes contaminées par le coronavirus n'en présentent pas les symptômes (fièvre, toux sèche, difficulté à respirer) mais elles restent en

			mesure de préventions, capable de transmettre le virus à leur tour.
Les doses de l'espoir (22/12/2020)	<b>bioNtechpFizer, Moderna, AstraZeneca, Johnson&amp;Johnson, sanofiGsk et Curevac</b>  <b>-covax</b>	Néologisme de forme  Néologisme de forme	Cesont des types de vaccins anti covid19 par différentes laboratoires.  Programme a annoncé les premiers livraisons pour 2021. Un mécanisme conçu pour garantir un accès équitable aux vaccins anti-coronavirus et regroupe quelque pays.

## 8.2. Les articles internationaux

Titre d'article	Néologisme	Le type de néologisme	Explication
L'EUROPE se barricade (16/03/2020)	<b>Epicentre</b>	Néologisme de sens	Le terme désigne actuellement le foyer chaud de la pandémie de covid19 dans (l'EUROPE épicecentre de la maladie après Wuhan et les Etats-Unis).
La Grèce reçoit 500.000 masques (22/03/2020)	<b>FFP2</b>	Néologisme de forme	Type masque en forme de bec de

			canard, est plus élaboré que le masque chirurgical. Il s'agit du modèle recommandé, il est obligatoire pour le personnel hospitalier et les malades du covid19, mais pas du tout pour le grand public.
Plus de 31,000 morts(30/3/2020)	<b>Non essentielles</b>	Néologisme de forme	Il désigne l'arrêt des activités non essentielles du lorsdeuxième confinement pour enrayer le virus
Le virus poursuit sa course macabre (11/04/2020)	<b>Coronabonds</b>	Néologisme de forme	Cette appellation constitue le mot coronavirus et ses conséquences sur l'économie. Quand au mot « bonds » signifié en anglais « obligations », c'est-à-dire les obligations émises par l'Union Européennes pour répondre collectivement à la crise économique provoquée par le coronavirus.

<p>La covid en Afrique offre un nouveau marché aux corrompus (12/09/2020)</p>	<p><b>Covidpreneurs</b></p>	<p>Néologisme de forme</p>	<p>Il y a deux mots : covid et entrepreneur. Il s'agit des entrepreneurs de l'Afrique sud profitant des marchés publics destiné à lutter contre la pandémie.</p>
<p>Washington veut la levée des brevets sur les vaccins anti-covid (08/05/2021)</p>	<p><b>Coronapas</b></p>	<p>Néologisme de forme</p>	<p>Ce mot veut dire le levé les restrictions sanitaires (réouverture) ; si que l'individu a été vacciné ou test négatif de moins 72h comme le fait le Danemark</p>

## Conclusion

En ce qui concerne l'appartenance au domaine crise sanitaire par le relevé des néologismes journalistique par différent critère à sélectionner et classifier selon les types de néologisme pour arriver les résultats par ces classifications. Donc, nous étudions les lexies les plus néologiques dans les articles de journal algérien L'EXPRESSION. Selon l'analyse nous remarquons que les lexies néologiques liés à la covid19 ont revenu à la classification de type de forme et le sens.

# CONCLUSION GÉNÉRALE

Dans notre recherche, nous élaborons le travail qui a traité le domaine actuel qui traite de crise sanitaire de covid19, Plus précisément à l'étude des lexicologies nouvelles. Cette étude s'est focalisée sur l'apparition d'un nouveau lexique qui a été créé pendant la covid19. Ainsi, cette apparition a été remarquée dans la presse écrite (le journal d'expression). Ceci nous a poussé à étudier des néologismes et leurs types. Nous sommes partis de cette problématique tel que : De quel type des néologismes classifient des mots de covid19 ?

Cette étude a demandé d'analyser le corpus constitué des articles parus dans le journal national et international : l'EXPRESSION en nous servant des critères de sélection tels que : le sentiment néologique , critère typologique et critère lexicographique.

Par cette collecte et l'analyse, nous avons étudié 24lexiés néologiques de covid19, nous avons constaté que ces lexies appartiennent à des types de néologismes. En effet, Par cette analyse nous remarquons que les lexies néologiques qui sont liées à la pandémie de covid19 sont classifiées au type de néologisme formelle et sémantique, qui représente l'hypothèse de ce travail c'est que les néologismes de covid19 pourraient être classifiés par néologisme formel et sémantique.

D'après la validation de l'hypothèse que nous abordons le sentiment néologique comme critère de base de sélection puisque le néologisme est donc un sentiment de nouveauté pour sélectionner les mots de covid19. Ceci, nous a permis de confirmer et valider l'hypothèse suivante que le sentiment néologique pourrait être considéré comme critère de limitation des mots de covid19.

Les observations liées à la grille d'analyse, nous montrons que la majorité des lexies néologiques journalistiques classifiées au type de néologisme formelle. C'est-à-dire le néologisme formel est plus par rapport au néologisme sémantique. Et aussi, nous tout montrons que le néologisme est dû à l'évolution de langue dans la période de pandémie de covid19.

**LES RÉFÉRENCES  
BIBLIOGRAPHIQUES**

## I. OUVRAGES

1. BENVENISTE EMILE, *Problème de linguistique générale*, Paris ; 1974
2. CHARAUDEAU, Patrick, les médias et l'information. L'impossible transparence du discours, Bruxelles, De Boeck, 2011.
3. DE SAUSSURE FERDINAND, *Cours de linguistique générale*, payot1995, deuxième partie, p170.
4. GAUDIN FRANCOIS, ET GUESPIN LOUIS, *Initiation à la lexicologie française : de la néologie aux dictionnaires*, BruxellesDuculot, 2000.
5. GUILBERT LOUIS, La créativité lexicale, Paris, éd Larousse, 1975.
6. LEHMANN a, MARTIN BF ; *la lexicologie : sémantique, morphologique, lexicographie*, 4<sup>ème</sup> édition, Armand Colin, 2013.
7. NIKLAS-SALMINEN AÏNO, *La Lexicologie*, Armand Colin/Masson, Paris1997.
8. SABLAYROLLES J.F *néologisme et nouveauté(s)*, in cahier de lexicologie n°69, 1992.
9. SABLAYROLLES J.F, *la néologie en français contemporain : Examen du concept et analyse de production néologique récents*, volume4 champion, coll, 2000.
10. SABLAYROLLES J., *fondements théoriques Des difficultés Pratiques Du Traitement Des Néologismes*, revue Française De linguistique Appliquée, vol. 7-1, (06-2002).

## II. ARTICLES

1. ABDELNABI ISSA IBRAHIM, le néologisme dans la presse français cas du journal « le Figaro », université de KAFR ELSHEIKH.
2. ADACI SANA, *La néologie journalistique, Analyse des néologismes de la presse écrite francophone (cas du quotidien d'Oran)*, université MentouriCanstantine, 2012.
3. ALIZEE LOMBARD& RICHARD HUYGHE, *Catégorisation comme néologisme et sentiment des locuteurs*, université de Fibourg, n°207(2020).
4. BAMBARIKA LINEDA, La presse algérienne d'Expression française Du l'attitude nationaliste à l'écriture de l'urgence, université Oran2. Algérie, 2019.
5. HOUDEBINE A.M, Elle parle français la presse écrite ! in La presse : produit, production, réception, Paris, Didier Erudition, 1988.
6. MARCELLESI CHRISTIANE, *Néologie et fonction du langage*, université de Rouen, 1974.

7. MARIANA GABRIELA TALPIZ (ANGHEL), *études sur la spécificité du discours journalistique de la presse écrite- l'éditorial*, université de Bucarest, Roumanie. P303.
8. MARIE- FRANCOIS MORTUREUX, *la néologie lexical : de l'impose à l'ouverture*, Armand Colin, 2011.
9. SABLAYROLLES J.F, *La néologie en français contemporain. Examen du concept et analyse de productions néologiques récents*, Paris, 2000.

### III. THESES ET MEMOIRE

1. BC. LUCIE STROBLOVA, *Les néologismes en français contemporain centrés sur la presse*, université Palacky OLOMOUC, 2015.
2. BENAZZOUZ NADJIBA, *Créativité linguistique et identité culturelle, Approche descriptive Et interprétative Du français en Algérie cas de la presse écrite D'expression Français*, université de Biskra, 2016.
3. ETTOU NAÏMA, *la néologie dans le journal El WATAN, étude lexicosémantique*, université El Hadj Lakhdar, Batna, 2012.
4. MEHDA SELSABIL, *Analyse lexicographique des néologismes par hybridation dans la chronique « tranche de vie » Au quotidien D'Oran selon la typologie de J.F SABLAYROLLES*, université de Biskra, 2018.
5. REFRAFI SORAYA, *Analyse des néologismes dans la presse algérienne écrite d'expression français cas du quotidien d'Oran*, université de Biskra, 2019.

### IV. DICTIONNAIRE

1. JEAN DUBOIS et al *Dictionnaire de linguistique et des sciences du langage*, Paris, éd Larousse, 1994.
2. Le petit Larousse illustré, N° de série :18045\_imprimé En Belgique (printed in belgium), Mai 1994.
3. Le Robert, dictionnaire de français, 2000.
4. Trésor de la langue française, *Dictionnaire de la langue du 19<sup>ème</sup> et 20<sup>ème</sup> siècle 1960*, 16volumes, Gallimard, Paris, 1986.

## **V. SITOGHRAPHIE**

1. <https://citation celebre. Leparisien.fr/citation/coronavirus>.
2. <https://rmc.bfmtv.com/emission/coronavirus-que-cache-le-sigle-covid-19-1869050.html>.
3. <https://www.who.int/fr/health-topics/coronavirus/coronavirus>.
4. <https://medias-dz.com/presse/l'expression-quotidien-national-d'information/>
5. [lapresse.ca/societe/sante/2020-04-16/les mots-de-la-covid-19-exprimer-la-pandemie](https://lapresse.ca/societe/sante/2020-04-16/les-mots-de-la-covid-19-exprimer-la-pandemie)
6. <https://journaux-algeriens.com>.
7. [fr.wikipedia.org/wiki/néologisme](https://fr.wikipedia.org/wiki/néologisme)

# **ANNEXES**

## LES ARTICLES NATIONAUX

Accueil | Contact Dimanche 6 Juin 2021 19:48:48

**L'EXPRESSION** dz.com  
Le Quotidien

Alger 20° C / Partiellement Nuageux

Nationale Internationale Sports Culture Société Régions Economie

Vous êtes : Accueil » Nationale » Un signe d'espoir pour l'Algérie Facebook | Twitter | Google+ | RSS

### La pandémie de coronavirus serait finissante en France Un signe d'espoir pour l'Algérie

«L'épidémie est en train de se terminer», a conclu le célèbre infectiologue français, Didier Raoult, dans son dernier bulletin publié mardi.

**L'EXPRESSION** **ESPACE**  
**PUB**

Mohamed  
TOUATI



00:00 | 14-06-2020

Share

La pandémie de coronavirus ne sera bientôt qu'un mauvais souvenir. Combien de temps faudra-t-il attendre encore? Un mois? Deux mois? Didier Raoult ne donne pas de date mais il assure qu'elle est en déclin.

L'Algérie, dont la courbe de la pandémie aurait atteint un plateau, ne doit pas tarder à inverser cette tendance haussière qui s'est exacerbée en cette période de mois sacré, à condition de ne pas baisser la garde. La vigilance reste de mise. Les mesures barrières, la distanciation physique et le port du masque doivent être rigoureusement respectés. Des «armes» efficaces pour vaincre cette terrible maladie dévastatrice dont la portée virale serait sur le déclin de l'autre côté de la Méditerranée.

«L'épidémie est en train de se terminer», a conclu le célèbre infectiologue français dans son dernier bulletin d'information publié mardi sur son compte Twitter. Interrogé sur la situation à Marseille, où se trouve l'Institut hospitalo-universitaire des maladies infectieuses (IHU) qu'il dirige, Didier Raoult a assuré que la pandémie de coronavirus dont le premier foyer s'est déclaré en décembre 2019 en Chine, est en voie d'extinction. L'épidémie du Covid-19 est en train de disparaître. Un seul cas détecté mardi (lundi, Ndlr) malgré le fait qu'on ait testé plus de 1 200 personnes», a déclaré l'infectiologue, controversé, de renommée internationale. «On voit donc bien que les choses sont en train de s'arrêter», a-t-il souligné. A quoi est dû ce recul de la maladie? Ce ralentissement de l'épidémie s'explique à Marseille par le fait d'avoir «systématiquement diagnostiqué et traité les patients... Car on sait que le traitement diminue la durée du portage viral», précise le spécialiste. La pandémie de coronavirus ne devrait pas reculer que dans la cité phocéenne mais à travers tout le territoire français. Le spécialiste des maladies infectieuses est catégorique: «Cet épisode est en train de se résoudre. Il n'y a nulle part de deuxième vague, c'est la courbe banale», a affirmé Didier Raoult. L'Algérie, qui a adopté son protocole

Choix du vaccin, logistique et début de l'opération dès janvier en Algérie

## Les doses de l'espoir

Pour une vaccination en janvier, les hommes du président doivent travailler vite et bien. Ils ont cependant, plusieurs avantages. En premier, de s'être rapprochés très tôt des pays alliés producteurs de vaccin, mais aussi de s'être inscrits au programme Covax qui a annoncé les premières livraisons pour 2021.



pour l'heure, l'OMS n'a accordé aucune préqualification et tous les vaccins en production, ont bénéficié d'une homologation dans leur pays et d'une autorisation d'utilisation d'urgence en raison de la crise sanitaire mondiale. Cette condition peut donc être écartée, surtout que la vaccination à grande échelle, dans de nombreux pays, a déjà commencé. Reste maintenant de passer commande. C'est là où un problème aurait pu survenir car près de 10 milliards de doses ont déjà été réservées dans le monde.

**BioNTech Pfizer, Moderna, AstraZeneca, Johnson & Johnson, Sanofi GSK et CureVac ont déjà des commandes pour plusieurs mois à venir. C'est aussi le cas pour le vaccin russe, Spoutnik V,**

avec plus de 50 pays qui ont placé des commandes d'achat pour plus de 1,2 milliard de doses ou encore les quatre vaccins chinois qui totalisent 500 millions de doses commandées par au moins 16 pays. C'est auprès des deux derniers pays à savoir la Russie et la Chine que l'Algérie a des chances de voir rapidement sa commande satisfaite si elle vient à la passer car elle a entamé, en août déjà, les discussions avec ces deux pays alliés. Il y a toutefois, une autre option pour le pays d'acquérir le vaccin: le Covax, un mécanisme conçu pour garantir un accès équitable aux vaccins anti-coronavirus et qui regroupe quelque 190 pays.

L'Algérie s'était, dès le début, inscrite à ce programme pour un «achat groupé». Une démarche qui semble avoir porté ses fruits puisque vendredi dernier, le directeur général de l'OMS, Tedros Adhanom Ghebreyesus, a annoncé, dans une conférence de presse, que le mécanisme Covax a assuré «près de deux milliards» de doses de vaccins dont les premières livraisons se feront au premier trimestre 2021.

Il s'agira d'une première tranche de doses suffisante pour protéger les catégories prioritaires tels les travailleurs de la santé. L'Algérie, étant membre du Covax, va donc recevoir sa première livraison, dans les semaines à venir. Il est donc très probable que

## L'Etat face à la terrifiante menace du coronavirus Il faut tout dire aux Algériens

Il est important que ce soit des Algériens qui parlent à leurs compatriotes, pour que ces derniers prennent réellement la mesure de la catastrophe sanitaire qui s'annonce.

Saïd  
BOUCETTA



00:00 | 16-03-2020

Share

L'épidémie du coronavirus progresse inexorablement et touche désormais plusieurs wilayas du pays. Les citoyens, qui s'informent principalement par l'entremise de l'audiovisuel et des réseaux sociaux, sont confrontés à un flot d'informations venant des pays occidentaux, dont l'écho médiatique arrose largement l'opinion nationale à travers la parabole et l'Internet. De fait, le citoyen algérien se retrouve autrement mieux informé sur l'état de propagation du virus en France, en Espagne et en Italie, que dans son propre pays. L'indigence de l'information sur le coronavirus dans sa version algérienne, donne l'étrange impression que l'Algérie est coupée du reste du monde. C'est, en effet, comme cela que les Algériens abordent le phénomène planétaire.

La comptabilité des victimes du virus participe à endormir l'opinion publique au lieu de l'alerter. Les Algériens en veulent même pour preuve que les quelque 48 cas recensés et les quatre morts ne représentent rien du tout devant les dizaines de milliers de malades qu'enregistrent les autres pays. Et à force de voir les chiffres chinois, français et italiens défiler en bas de leurs écrans de télévision, les Algériens pensent disposer d'une importante marge de sécurité.

La réalité est, au contraire, bien moins sécurisante. Et pour cause, il suffirait d'un seul cas pour déboucher sur une très grave épidémie un ou deux mois après la découverte du patient zéro. Cela a été constaté dans tous les pays, actuellement en butte à la maladie. Le propos n'est donc pas le nombre de malades, mais la présence même du virus dans les organismes humains qui se trouvent être ses meilleurs véhicules pour se démultiplier et ravager des régions entières.

En Algérie, il semble que l'information n'a pas bien circulé, en ce sens que les médias audiovisuels, publics et privés, n'ont pas axé leurs efforts de communication autour de la dangerosité même du virus, se contentant d'une simple compatibilité fournie par les



## Écoles, universités et entreprises appelées à prendre des mesures préventives

# Télétravail : une solution face à l'épidémie ?

Walid AÏT SAÏD

00:00 | 05-03-2020

Share

Le coronavirus continue sa propagation en Algérie. De nouveaux cas ont été enregistrés dans la soirée de lundi dernier, portant le total à cinq. Ce n'est pas pour faire paniquer les Algériens, mais logiquement ce nombre est appelé à augmenter. Il faut aussi s'attendre à des décès comme dans toute pandémie et des guérisons. En fait, le «feuilleton» Covid-19 ne fait que commencer. Avec tous les moyens du monde on ne peut bloquer à 100% ce virus. Le meilleur remède pour le moment reste la prévention. Les autorités sanitaires ont commencé leurs plans de sensibilisation via les médias, réseaux sociaux et téléphones. Des conseils pratiques et simples «bombardent» à longueur de journée les citoyens. «Lavez-vous les mains, portez une bavette si vous toussiez», est le genre de message que l'on a tous reçu sur nos téléphones. C'est bien, mais cela risque d'être insuffisant sans l'implication de tous. Écoles, universités et entreprises sont appelées à prendre des mesures préventives contre le coronavirus. Certaines d'entre elles ont déjà commencé en collant des messages un peu partout pour rappeler l'importance de se laver les mains en permanence. D'autres ont installé des distributeurs de gel hydroalcoolique. Ces derniers sont, d'ailleurs, devenus les meilleurs amis des employés et étudiants qui les portent avec eux pour désinfecter leurs matériels et téléphones. Néanmoins, au rythme où vont les choses cela peut apparaître comme insuffisant. Le confinement dans les salles de réunion, bureaux, ascenseurs, amphithéâtres ou cantine peut être dramatique. Il suffirait qu'une personne porteuse de ce virus entre dans ces endroits où l'air conditionné est le seul que l'on respire, pour contaminer des centaines d'autres. On serait là, face à une véritable catastrophe sanitaire. La situation deviendrait des plus incontrôlables.

### La situation très vite incontrôlable!

Les nouvelles technologies offrent pourtant, une possibilité d'éviter ces rassemblements inutiles. Il s'agit de la télétravail. En

Info en  
**continu**

23:34 06/03/2021

Les collectionneurs de «NFT», des technophiles pionniers d'un nouveau «far west»

## Le coronavirus au jour le jour

# La mobilisation se généralise

Ali AMZAL



00:00 | 22-09-2020

Share

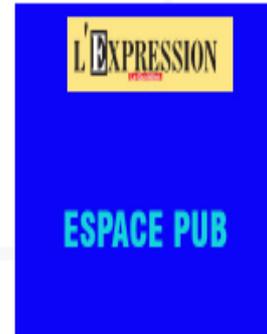
Eviter de submerger les hôpitaux, pour permettre aux équipes médicales de se concentrer sur les cas existants sans pression, a été selon les observateurs, le moyen le plus efficace pour confiner le virus dans une bulle maîtrisable, et d'éviter de passer au stade 3 de l'épidémie, qui se caractérise par la transmission active du virus. C'est dans pareil cas que l'accueil, le traitement et l'isolement des malades deviennent difficiles.

C'est du moins ce sur quoi s'accordent les médecins, pour dire qu'il est important de réussir à mettre en quarantaine tous les citoyens rapatriés.

à cet effet 30 établissements hôteliers relevant des secteurs public et privé ont été mis à la disposition des pouvoirs publics par le ministère du Tourisme, de l'Artisanat et du Travail familial dans le cadre des mesures préventives prises pour faire face à la propagation du coronavirus (Covid-19), une capacité d'accueil de 6 900 lits, indique un communiqué du ministère du Tourisme.

Précisant

qu'« Afin d'endiguer les risques de transmission du coronavirus Covid-19 et comme mesure d'aide et de soutien au dispositif de protection contre ce virus, le groupe hôtellerie, tourisme, thermalisme, en collaboration avec les services du ministère de la Santé et de MM. les walis, a pris l'initiative de mettre à la disposition du dispositif, les unités hôtelières relevant de son portefeuille, pour accueillir les voyageurs algériens en provenance de l'étranger. Il s'agit, en l'occurrence, des unités suivantes : Egtc les Andalouses d'Oran ; hôtel Matarès de Tipasa ; hôtel Mazafran de Zéralda, hôtel El Riad de Sidi Fredj». Pour renforcer ces mesures et diminuer le risque de propagation, l'Etat a décidé également de suspendre l'activité des transports entre les wilayas, de fermer les cafés et les restaurants, les salles des fêtes, afin de réduire au maximum les rassemblements. Des



Info en continu

23:32 07/08/2021

Euro: un panthéon à atteindre, une pandémie à dribbler

22:31 07/08/2021

Jeff Bezos annonce se joindre au 1er voyage de tourisme spatial de Blue Origin

21:24 07/08/2021

Foot / Coupe de la Ligue (1/2 finale) : JSK-WAT se jouera finalement à Tizi-Ouzou

20:30 07/08/2021

Automobile: installation du comité technique chargé des dossiers relatifs à l'exercice de l'activité de concessionnaire

19:20 07/08/2021

Des formations en ligne de théâtre et de journalisme dessinés

Voir les archives

14



Edition PDF

Toutes les anciennes éditions en PDF

Sélectionner

Voir le PDF



Offerts par la Chine

## La Grèce reçoit 500.000 masques

00:00 | 22-03-2020

Share

Un avion en provenance de Chine a atterri, hier matin, à l'aéroport international d'Athènes transportant 500.000 masques de protection respiratoire. Les ministres du Développement et de la Santé, Kostis Hadzidakis et Vassilis Kikkilias, étaient présents à l'aéroport pour recevoir ce lot, «une offre» provenant de la société publique d'électricité chinoise State Grid et de l'Admie, société grecque de distribution d'électricité dont State Grid possède 25% du capital. L'avion est arrivé de Chine directement, selon des responsables aéroportuaires grecs. Le lot comprend surtout des masques FFP2 qui seront surtout distribués aux hôpitaux, selon la même source. Pékin et Athènes ont développé depuis plus d'une décennie d'importantes relations commerciales surtout après la cession de la majeure partie des terminaux du port du Pirée (près d'Athènes) au géant de transport maritime chinois Cosco. Son système de santé souffrant de problèmes chroniques, et ayant été sévèrement mis à mal par la récente crise de la dette (2010-2018), la Grèce fait face à une pénurie d'équipement médical et surtout de masques. La pandémie de coronavirus (Covid-19) a fait dans le pays dix morts au cours de neuf derniers jours tandis que 495 cas ont été enregistrés, les tests de dépistage étant surtout pratiqués sur les patients suspects. Dès le premier mort, le 12 mars, le

## Face à l'avancée inexorable du coronavirus L'Europe se barricade

L'Europe, désormais «épicerie» de la maladie selon l'Organisation mondiale de la santé, voit ses systèmes de santé mis à rude épreuve.

Des passagers dans l'aéroport de Shanghai



00:00 | 16-03-2020

Share

L'Europe se barricade peu à peu face à l'avancée de la pandémie de coronavirus, les Français se rendant malgré tout aux urnes, hier, pour des élections municipales. Hormis ce scrutin, la France était hier matin quasiment à l'arrêt, tout comme l'Espagne. Ailleurs, fermetures, restrictions et annulations d'événements continuaient à être annoncées en cascade, la plupart des pays cherchant à se protéger en s'isolant toujours plus. Alors que le virus se propage, personne ne semble à l'abri, pas même le président américain Donald Trump qui, après sa récente rencontre avec deux personnes testées depuis positives, a finalement accepté de se soumettre au test.

La Maison Blanche a annoncé samedi soir qu'il n'était pas porteur du virus. Devant la progression de la pandémie, le monde se cale toujours plus: l'Espagne a pris des mesures particulièrement radicales avec une quarantaine quasi-totale et a décrété l'état d'alerte pour quinze jours. Séville et d'autres villes ont annoncé l'annulation des célèbres processions de la semaine sainte début avril. L'Espagne est le deuxième pays le plus touché d'Europe avec 5.753 cas et quatrième pays au monde en nombre de décès avec 183 morts. Le Premier ministre Pedro Sanchez s'est voulu clair: les Espagnols pourront sortir de chez eux pour aller «travailler», «acheter le pain», aller à la pharmacie ou se faire soigner mais «pas pour aller dîner chez un ami». Dans la soirée, le chef du gouvernement a annoncé la contamination de son épouse. L'Europe, désormais «épicerie» de la maladie selon l'Organisation mondiale de la santé, voit ses systèmes de santé mis à rude épreuve. Une infirmière à bout de forces endormie sur son clavier d'ordinateur: cette photo partagée sur les réseaux sociaux est devenue le symbole de l'épuisement du personnel soignant dans le nord de l'Italie. Le pays a enregistré 175 nouveaux décès en 24 heures, pour atteindre 1.441 au total.

## Bilan de l'épidémie de Covid-19 dans le monde

# Plus de 31.000 morts

En Afrique, les Maliens étaient appelés hier à élire leurs députés, lors de législatives malgré la persistance des violences, la propagation du coronavirus, qui a fait samedi sa première victime, et l'enlèvement du chef de l'opposition, par une branche d'Al-Qaïda.

Des Etats de New York et du New Jersey, le président américain Donald Trump y a renoncé samedi soir. Il avait dit l'envisager, suscitant une levée de boucliers. Finalement, le Centre de contrôle des maladies (CDC), autorité de santé nationale, a demandé «instamment aux résidents de New York, du New Jersey et du Connecticut d'éviter tout voyage non essentiel durant les 14 prochains jours, avec effet immédiat». Devant cette aggravation, les pays les plus touchés multiplient les moyens et les mesures pour faire face à cette crise sanitaire sans précédent depuis un siècle. Le chef du gouvernement espagnol, Pedro Sanchez, a ainsi annoncé samedi soir l'arrêt de toutes les activités économiques «non essentielles», pendant les deux prochaines semaines, mesure approuvée lors d'un conseil des ministres extraordinaire. En Italie, des bons alimentaires vont être distribués aux plus démunis, particulièrement touchés par l'arrêt de l'économie italienne, a annoncé samedi soir le Premier ministre, Giuseppe Conte. Des policiers étaient positionnés devant les supermarchés pour prévenir tout pillage en Sicile, après que des clients ont tenté de sortir d'un supermarché sans payer la nourriture prise, expliquant ne plus avoir d'argent pour en acheter. En France, le gouvernement a commandé un milliard de masques et compte passer à 14.000 lits en réanimation contre 5.000 initialement. L'épidémie s'accélère aussi au Royaume-Uni, où le prince Charles, héritier de la couronne, ainsi que le Premier ministre Boris Johnson sont contaminés.

La Russie, dernier pays de premier plan à n'avoir encore pris aucune mesure de confinement généralisé, va fermer ses frontières à partir d'aujourd'hui, après avoir déjà ordonné la clôture de ses restaurants et la plupart des commerces avant une semaine chômée. En conséquence, les rues de Moscou sont désertes depuis deux jours. Et à New York, comme dans de nombreux endroits du monde, les médecins et personnels soignants sont confrontés à une pénurie d'équipements.



## Saluée par l'OMS comme une «décision historique» Washington veut la levée des brevets sur les vaccins anti-Covid

Réunis à Londres depuis lundi pour leur première rencontre en personne en deux ans, les ministres des Affaires étrangères des Etats du G7 ont repris leurs discussions pour parvenir à une distribution plus juste des vaccins.



(PINKMA), a souligné que cette décision pourrait ainsi «attirer davantage les chaînes d'approvisionnement déjà tendues et favoriser la prolifération des vaccins contrefaits». Selon lui, il faut plutôt s'attaquer au problème de la distribution et de la disponibilité «limitée» des matières premières. L'annonce de Washington intervient alors que la fracture se creuse entre les nations déshéritées à la peine et les pays riches, où les campagnes de vaccination — bientôt élargies aux Etats-Unis aux adolescents et au Canada aux enfants dès 12 ans —, permettent une levée progressive des restrictions sanitaires. Comme au Danemark, où la situation épidémiologique est sous contrôle: le royaume ouvre jeudi les cinémas, théâtres, et centres de fitness sur présentation d'un «**coronapas**», passeport sanitaire certifiant d'un test négatif de moins de 72h, d'une vaccination ou d'une guérison récente du Covid-19. Exhortés par l'OMS à la solidarité dans ce domaine, les membres du G7 (Etats-Unis, Japon, Canada, Allemagne, France, Royaume-Uni, Italie) ont discuté mercredi à Londres des moyens d'augmenter leur assistance financière ou de partager leurs doses excédentaires pour aider les Etats pauvres. Le chef de la diplomatie indienne, Subrahmanyam Jaishankar, exposé à des cas potentiels de Covid-19, a été contraint de participer virtuellement à cette réunion. L'Inde, qui subit une deuxième vague dévastatrice, a dénombré 3.780 morts et 382.000 contaminations supplémentaires en 24 heures, soit plus de 222.000 décès et près de 20,3 millions de cas au total, un bilan que certains experts jugent largement sous-évalué. Cette situation est notamment attribuée à des rassemblements religieux, à des meetings politiques ainsi qu'à l'inaction du gouvernement de Narendra Modi. Les hôpitaux sont

## Résumé

L'objectif de cette étude est de montrer que la langue française évolue au fil du temps, surtout dans la période pandémique de la covid19 au niveau du lexique. Cette évolution de la langue s'est manifestée au niveau lexical et ce sont des néologismes. Afin de pouvoir identifier les types de néologisme relatifs à la pandémie, nous nous sommes appuyés sur un corpus constitué des articles du journal l'Expression. Nous sommes partis de la problématique suivante : A quel type des néologismes classifient les mots nouveaux de covid19 ? A cette question, nous suggérons deux questions complémentaires qui sont les suivantes : Est-ce que le sentiment néologique peut être considéré comme un critère de sélection des néologismes relatifs à la pandémie de la Covid19 ? ; Et comment s'appelle les néologismes liés au covid19 ? Finalement, nous avons obtenus le résultat qui affirme la majorité des néologismes de covid19 dans le journal d'EXPRESSION classifient de type de néologisme formelle (le type de néologisme formelle est plus par rapport de néologisme sémantique).

## ملخص

إن الهدف من هذه الدراسة هو إبراز تطور اللغة الفرنسية عبر الوقت، خصوصاً في الفترة الوبائية لكوفيد 19. هذا التطور ظهر على شكل مفردات جديدة لكي تصنف هذه الكلمات الجديدة. وهذا ما نؤيده عن طريق تحليل مقالات في الصحيفة الجزائرية (التعبير). لذا نحن أمام الإشكالية التالية : في أي نمط تصنف الكلمات الجديدة لوباء كوفيد 19 ؟ ولمعرفة الجواب توصلنا إلى نتيجة عن طريق تحليلنا لهذه المقالات. إذن نقول أن بعد التحليل معظم الكلمات الجديدة لكوفيد 19 في صحيفة التعبير تصنف بأنها شكل جديد (مفرد جديد) أكثر من كلمات ذات دلالات جديدة.